

**10–16 мая** в Ханое (Вьетнам) представители ЛФВЭ, ЛНФ, ЛЯР, ЛИТ и УНЦ ОИЯИ приняли участие в ряде встреч по вопросам образования и подготовки кадров с представителями университетов и научных центров Вьетнама.

Во время визита делегация ОИЯИ посетила ряд университетов: Ханойский университет науки (VNU-HUS), Университет науки и технологий Ханоя (USTH), Ханойский университет науки и технологий (HUST), Ханойский национальный педагогический университет (HNUE), а также Центр подготовки специалистов в области ядер-

ной энергетики Винатом (Nuclear Training Centre, VINATOM), где были проведены круглые столы по научным и образовательным возможностям ОИЯИ, встречи с администрацией, преподавателями, молодыми учеными и студентами профильных факультетов.

Состоялось техническое открытие Информационного центра ОИЯИ в формате семинара в Институте физики Вьетнамской академии наук и технологий (ВАНТ), на котором присутствовал полномочный представитель правительства Вьетнама в ОИЯИ и вице-президент ВАНТ профессор

Ханой (Вьетнам), 10–16 мая. Делегация ОИЯИ в Ханойском университете науки и технологий в ходе рабочего визита по вопросам образования и подготовки кадров в университетах и научных центрах Вьетнама



Hanoi (Vietnam), 10–16 May. JINR delegation in the Hanoi University of Science and Technology during the working visit on education and training at universities and research centres of Vietnam

On 10–16 May, in Hanoi (Vietnam), representatives of VBLHEP, FLNP, FLNR, MLIT, and UC of the Joint Institute participated in a number of meetings on education and personnel training with representatives of universities and scientific centres of Vietnam.

During the visit, the JINR delegation toured a number of universities: the Hanoi University of Science (VNU-HUS), the University of Science and Technology of Hanoi (USTH), the Hanoi University of Science and

Technology (HUST), the Hanoi National University of Education (HNUE), and the Nuclear Training Centre at VINATOM. Round tables on JINR's scientific and educational opportunities, meetings with the administration, teachers, young scientists, and relevant students of specialized faculties were held.

The technical opening of the JINR Information Centre took place in the format of a seminar at the Institute of Physics of the Vietnam Academy of Science

Чан Тuan Ань, сотрудники Международного департамента ВАНТ, научные сотрудники и директор Института физики Динь Van Чунг, а также специалисты и представители исследовательских и университетских центров системы ВАНТ и Винатома.

На семинаре представители ОИЯИ выступили с докладами и ответили на вопросы. Большой интерес у аудитории вызвали такие темы, как возможности доступа к вычислительным мощностям

ЛИТ, условия присоединения к колаборациям проекта NICA (MPD, SPD, ARIADNA), ускорители и ускорительные технологии. Директор Института физики в своем выступлении рассказал о перспективных направлениях работы Информационного центра и отметил, что церемонию его официального открытия планируется провести в 2026 г. в рамках празднования 70-летия ОИЯИ и 70-летия членства Вьетнама в Объединенном институте.

---

and Technology (VAST). It was attended by Vietnam's Plenipotentiary to JINR and VAST Vice-President Professor Tran Tuan Anh, employees of the VAST Department of International Cooperation, researchers and Director of the Institute of Physics Dinh Van Trung, along with specialists and representatives of the VAST and VINATOM research and university centres.

JINR representatives made presentations and answered questions at the seminar. The audience showed keen interest in such topics as the opportunities for ac-

cessing the MLIT computing infrastructure, the conditions for joining the collaborations of the NICA project (MPD, SPD, ARIADNA), accelerators and accelerator technologies. The Director of the Institute of Physics discussed promising areas of work of the Information Centre and noted that its official opening ceremony is planned to take place in 2026 as part of the celebration of the 70th anniversary of JINR and the 70th anniversary of Vietnam's membership in the Joint Institute.